

Anyiköl Malik

Maliks historie



LIDA Italia

Vilius Aistis Vilimas

Moses Ghuem wol

4

Dinka / nynorsk

LIDA Stories
lidastories.net

Anyiköl Malik / Maliks historie

LIDA Italia
Vilius Aistis Vilimas
Moses Ghuem wol (din), Espen
Stranger-Johannessen (nn)



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 4.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0).
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



Үен а цол Malik ку Үен руун ка 39. Үен ее dhiëth
пан цол Afghanistan. Nhialic diën ya rōōk acë
thöön kek kë dīt ye rōōk пан Afghanistan.

. . .

Eg heiter Malik og eg er 39 år gammal. Eg vart
fødd i Afghanistan. Religionen min er forskjellig
frå den største religionen i Afghanistan.



Aya njoth diet ya be dhuuk Afghanistan kol tok.
Koc juëc ape! thìn awic kucny, ku awiëc ba kek
kony.

...

Eg håper eg kan dra tilbake til Afghanistan ein
dag. Mange folk der treng hjelp, og eg vil gjerne
hjelpe dei.



Ruun juëc cè bak, kjoëc è nhialicdië rjök aye kek
njk. Kën acëic riel täne kuatdië.
...

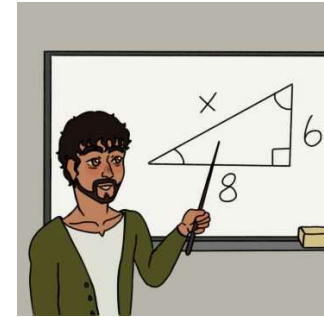
I mange år har folk som tilhører religionen min
vorte forfølgd. Dette har vore veldig vanskeleg
for familien min.



Ruun thii wɔn cē bak tɔŋ ee tɔü. Ƴen Ƴa cē riɔc ciēt Ƴa bē nɔk. Ƴen eci kuaɗdiē nyāŋpiny ku laar Europe ba la ɔɔl piir ke yam.

...

For nokre år sidan var det krig. Eg var redd for å bli drepen. Eg forlét familien min og prøvde å dra til Europa for å starte eit nytt liv.



Na Ƴɔn ca thök kuēŋ ɔuɔ ɔɔlke luci. Tuenj, Ƴena e cē luui mataamic ku nawēn Ƴa ben Ƴa raan piöoc wētɗen wic Ƴen e ba kɔc kɔk kony.

...

Etter studiane byrja eg å jobbe. Først jobba eg i ein restaurant, og deretter vart eg lærar fordi eg ville hjelpe andre.



Yen e cë kuen ruun juëc, tueng thok ee rilic ba
 njic. Ee rilic, lakín yen nhíar njiny kák yam.

...

Eg studerte i fleire år, til å byrje med for å lære
 språket. Det var krevjande, men eg liker å lære
 nye ting.



Yen ecë caath kilometat juëc. Dhamandë yen e
 cín cäm ku aniin. Koc kjk ke cath kek yen acë
 thou.

...

Eg gjekk mange kilometer. Nokre gongar hadde
 eg verken mat eller ein stad å sove. Nokre av dei
 eg reiste med, døydde.



Nawën ɣa jal ɣëët. Guɔ kɔc kɔk panda yök ku konykë ɣen. Acä njic ɣen e leu ba loi tënë liu kek.

...

Til slutt kom eg fram. Eg trefte nokre folk frå heimlandet mitt som hjelppte meg. Eg veit ikkje kva eg ville ha gjort utan dei.



Guɔ jal gɔl ba thök njic, lakin ee rilic. E njic lonadë njëëc jam ë thok e kɔc kony alɔɔ yöngë luci.

...

Eg byrja å lære språket, men det var vanskeleg. Eg visste at det å snakke språket var viktig for å få ein jobb.